الأمم المتحدة

A/54/877

الجمعية العامة

Distr.: General
22 May 2000
Arabic
Original: French

الدورة الرابعة والخمسون

البند ١١٦ (ب) من جدول الأعمال

مسائل حقوق الإنسان: مسائل حقوق الإنسان بما في ذلك النهج البديلة لتحسين التمتع الفعلي بحقوق الإنسان والحريات الأساسية

رسالة مؤرخة ١٨ أيار/مايو ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للبرتغال لدى الأمم المتحدة

أتشرف بأن ألفت انتباهكم إلى بيان رئاسة الاتحاد الأوروبي بشأن إندونيسيا الصادر باسم الاتحاد الأوروبي في ١٥ أيار/مايو ٢٠٠٠ (انظر المرفق).

وسأغدو ممتنا لو عملتم على تعميم هذه الرسالة ومرفقها كوثيقة من وثائق الجمعية العامة، في إطار البند ١١٦ (ب) من جدول الأعمال.

(توقيع) أنطونيو مونتيرو
الممثل الدائم للبرتغال
لدى الأمم المتحدة

250500 250500 00-44135 (A)

مرفق الرسالة المؤرخة ١٨ أيار/مايو ٢٠٠٠ الموجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للبرتغال لدى الأمم المتحدة

[الأصل: بالانكليزية والفرنسية]

بيان بشأن إندونيسيا أصدرته في ١٥ أيار/مايو ٢٠٠٠ رئاسة الاتحاد الأوروبي باسم الاتحاد الأوروبي

يود الاتحاد الأوروبي أن يرى قيام إندونيسيا بوصفها بلدا قويا، ديمقراطيا، موحدا ومزدهرا. وهو يؤيد سلامة أراضي إندونيسيا ويرحب بما تبذله حكومة إندونيسيا الحالية من جهود لحل الصراعات الداخلية في البلاد عن طريق الحوار بدلا من قوة السلاح. ولذلك، يرحب الاتحاد الأوروبي بتوقيع حكومة إندونيسيا وحركة تحرير آتشي مذكرة تفاهم في جنيف يوم ١٢ أيار/مايو ٢٠٠٠. وهو يحث كلا الطرفين على التقيد بأحكامها. ويعتبر الاتحاد الأوروبي أن مذكرة التفاهم هذه تشكل خطوة أولى نحو إيجاد حل عادل ودائم للمشكلات السائدة في آتشي. كما يرحب الاتحاد الأوروبي ببدء الإجراءات القانونية الآيلة إلى محاكمة المنتهكين المزعومين لحقوق الإنسان في المقاطعة.

وتؤيد هذا البيان بلدان أوروبا الوسطى والشرقية المنتسبة للاتحاد الأوروبي، وتركيا وقبرص ومالطة، البلدان المنتسبة وبلدان الرابطة الأوروبية للتجارة الحرة الأعضاء في المنطقة الاقتصادية الأوروبية.